

Bản án số: 89/2023/HS-ST
Ngày 03-8-2023

NHÂN DANH
NƯỚC CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM

TÒA ÁN NHÂN DÂN TỈNH BÌNH DƯƠNG

- Thành phần Hội đồng xét xử sơ thẩm gồm có:

Thẩm phán - Chủ tọa phiên tòa: Ông Lê Quân Vương.

Thẩm phán: Ông Trương Văn Lộc.

Các Hội thẩm nhân dân:

Ông Nguyễn Thanh Tùng;

Bà Phạm Đỗ Bích Quyên;

Ông Nguyễn Quốc Dũng.

- Thư ký phiên tòa: Ông Phạm Hồng Thái – Thư ký Tòa án nhân dân tỉnh Bình Dương.

- Đại diện Viện kiểm sát nhân dân tỉnh Bình Dương tham gia phiên tòa: Bà Lê Thị Vân Anh - Kiểm sát viên.

Ngày 03 tháng 8 năm 2023, tại Tòa án nhân dân tỉnh Bình Dương, xét xử sơ thẩm công khai vụ án hình sự sơ thẩm thụ lý số: 42/2023/TLST-HS ngày 07 tháng 4 năm 2023 theo Quyết định đưa vụ án ra xét xử số: 89/2023/QĐXXST-HS ngày 27 tháng 6 năm 2023 đối với bị cáo:

Thạch Kim S, sinh năm 2002 tại tỉnh Trà Vinh; nơi cư trú: ấp N, xã B, huyện C, tỉnh Trà Vinh; tạm trú: khu phố C, phường T, thành phố D, tỉnh Bình Dương; nghề nghiệp: công nhân; trình độ học vấn: 6/12; dân tộc: Khmer; giới tính: Nam; tôn giáo: Phật giáo; quốc tịch: Việt Nam; con ông Thạch Thanh Sô Đ và bà Sơn Thị Sô R; bị cáo chưa có vợ con; tiền án: không, tiền sự: ngày 30/7/2020 Công an xã B, huyện C, tỉnh Vĩnh Long ra Quyết định xử phạt vi phạm hành chính về hành vi sử dụng trái phép chất ma túy 350.000 đồng; bị cáo đầu thú bị bắt tạm giữ, tạm giam từ ngày 02/10/2021 cho đến nay, có mặt.

- Người bào chữa cho bị cáo Thạch Kim S: Ông Thái Thanh H - Luật sư Văn phòng luật sư Thái Thanh H, thuộc Đoàn luật sư tỉnh B, có mặt.

- Bị hại: Kim M, sinh năm 1995; nơi cư trú: ấp G, xã K, huyện C, tỉnh Trà Vinh, có mặt.

- Người làm chứng: Sơn Văn Nh, sinh năm 1989; Sơn Y, sinh năm 1994. Tất cả người làm chứng vắng mặt.

NỘI DUNG VỤ ÁN:

Qua các tài liệu có trong hồ sơ vụ án và diễn biến tại phiên tòa, nội dung vụ án được tóm tắt như sau:

Thạch Kim S và Kim M là bạn bè sống chung tại khu nhà trọ không tên thuộc khu phố C, phường T, thành phố D, tỉnh Bình Dương. Khoảng 18 giờ ngày 29/9/2021, trong lúc cùng nhau uống rượu tại phòng trọ của M, hai bên xảy ra mâu thuẫn nên M dùng tay, chân đánh S, được mọi người can ngăn, S đi về phòng trọ của mình.

Khoảng 16 giờ ngày 30/9/2021, do bức tức việc bị M đánh, S lấy trong phòng trọ của S 01 (một) dao, chiều dài 20,5cm, cán bằng nhựa màu vàng, dài 9,5cm, lưỡi dao bằng kim loại, dài 11cm, bản dao rộng nhất 1,8cm, rồi đi qua phòng trọ tìm M. Lúc này, M cùng Sơn Văn Nh và Sơn Y đang ngủ trong phòng, cửa phòng khoá chốt trong nên S dùng tay đập cửa, Nh mở cửa thì S bước vào phòng. Thấy M đang nằm ngủ trên nền nhà, S cầm dao xông đến nên M thức dậy. Khi M vừa đứng dậy, S cầm dao trên tay phải đâm 01 (một) nhát vào ngực trái của M. Thấy vậy, Y và Nh đẩy S ra nên S bỏ đi về phòng trọ của mình, M được mọi người đưa đi cấp cứu và điều trị tại Bệnh viện Quân y 175. Ngày 02/10/2021, Thạch Kim S đến Công an phường T, thành phố D, tỉnh Bình Dương đầu thú và khai nhận toàn bộ sự việc phạm tội.

Kết luận giám định pháp y về thương tích số 0724/TgT/2021 ngày 11/10/2021, của Trung tâm Pháp y tỉnh Đồng Nai đối với ông Kim M, kết luận như sau:

1. Dấu hiệu chính qua giám định:

- Vết thương thấu ngực gây tổn thương nhu mô phổi trái hiện để lại dải xơ thùy dưới phổi trái. Tỷ lệ: 26% (hai mươi sáu phần trăm).
- Sẹo ngực bên trái đường rạch giữa khoang liên sườn 6-7 kích thước 2,5x 0,3cm. Tỷ lệ: 01% (một phần trăm).

2. Kết luận: Tỷ lệ tổn thương cơ thể do thương tích gây nên tại thời điểm giám định của nạn nhân Kim M là: 27% (hai mươi bảy phần trăm).

Kết luận giám định pháp y trên hồ sơ số 0750/VG/2021 ngày 25/10/2021, của Trung tâm pháp y tỉnh Đồng Nai đối với anh Kim M, kết luận như sau:

1. Dấu hiệu chính qua giám định hồ sơ bệnh án và tài liệu hiện có:

- Ngày 30/9/2021, nạn nhân Kim M bị đánh gây thương tích.
- Tổn thương chính: Ngực trái có 01 (một) vết thương kích thước 2cm gây tổn thương phổi, tràn máu - tràn dịch màng phổi trái, phù nề tụ dịch - khí - máu - thành ngực bên trái.

2. Kết luận theo nội dung trưng cầu, yêu cầu giám định:

- Vết thương ngực trái dài 2cm, gây tổn thương phổi, tràn máu - tràn dịch màng phổi trái, phù nề tụ dịch - khí - máu - thành ngực bên trái hiện để lại sẹo ngực bên trái đường rạch giữa khoang liên sườn 6-7, kích thước 2,5x0,3cm. Tổn thương này do vật sắc nhọn tác động lực mạnh vào vùng ngực bên trái theo hướng từ ngoài vào trong, từ trái qua phải. Phần lưỡi dao của con dao mà Cơ quan Cảnh sát điều tra Công an thành phố D, tỉnh Bình Dương gửi giám định có thể gây nên tổn thương này.

- Vết thương ngực trái gây tổn thương phổi, tràn máu - tràn dịch màng phổi của nạn nhân Kim M là thuộc cấp cứu trì hoãn. Trong trường hợp ngay lập tức không ảnh hưởng đến tính mạng nạn nhân.

Tại Công văn số 360/TTPY/2022 ngày 22/8/2022, của Trung tâm pháp y tỉnh Đồng Nai về việc giải thích từ ngữ chuyên môn đến kết luận giám định thương tích của nạn nhân Kim M, trả lời như sau:

- Theo thang điểm phân loại người bệnh cấp cứu, cụm từ “cấp cứu trì hoãn” nghĩa là:

- + Thuộc cấp cứu ổn định.
- + Ít có đe dọa sống còn của cơ quan nhưng có thể gây ra.
- + Thời gian chờ bác sỹ khám có thể đến 1 giờ.
- + Mức độ tập trung cấp cứu: Cần khám nhiều lần, tập trung phương tiện chẩn đoán. Ví dụ: Đau bụng; các rối loạn sản khoa (trừ khi có rối loạn nặng); gãy cổ xương đùi ở người nhà; vết thương thấu ngực...

- Với tổn thương của nạn nhân Kim M được mô tả trong Bản kết luận giám định Pháp y trên hồ sơ số 0750/VG/2021 ngày 25/10/2021 nếu không cấp cứu kịp thời không ảnh hưởng đến tính mạng của nạn nhân.

Về thu giữ đồ vật:

Cơ quan điều tra thu giữ: 01 (một) dao thái lan, chiều dài 20,5cm, cán bằng nhựa màu vàng, dài 9,5cm, lưỡi dao bằng kim loại, dài 11cm, bản dao rộng nhất 1,8cm là công cụ do Thạch Kim S sử dụng thực hiện hành vi phạm tội, không còn giá trị sử dụng.

Cáo trạng số 46/CT-VKSBD-P2 ngày 06/4/2023 Viện kiểm sát nhân dân tỉnh Bình Dương truy tố bị cáo Thạch Kim S về tội “Giết người”, quy định tại điểm n khoản 1 Điều 123 Bộ luật Hình sự.

Tại phiên tòa, bị cáo Thạch Kim S khai nhận hành vi phạm tội như Cáo trạng mà đại diện Viện kiểm sát đã truy tố.

Đại diện Viện kiểm sát nhân dân tỉnh Bình Dương tham gia phiên tòa trình bày lời luận tội trong đó có nội dung: giữ nguyên quyết định Cáo trạng đã truy tố đối với bị cáo; đánh giá tính chất, mức độ, hậu quả hành vi phạm tội, các tình tiết tăng nặng, giảm nhẹ trách nhiệm hình sự và nhân thân của bị cáo. Đề

ngợi áp dụng điểm n khoản 1 Điều 123; Điều 15; điểm s khoản 1 và khoản 2 Điều 51; Điều 38 Bộ luật Hình sự, đề nghị xử phạt bị cáo Thạch Kim S mức hình phạt từ 08 năm đến 09 năm tù.

Về xử lý vật chứng, tài sản, phương tiện thu giữ:

Căn cứ quy định các Điều 46, 47 Bộ luật Hình sự, Điều 106 Bộ luật Tố tụng hình sự, Điều 591 Bộ luật dân sự, đề nghị Hội đồng xét xử tuyên:

Tịch thu, tiêu hủy 01 (một) dao Thái Lan, chiều dài 20,5cm, cán bằng nhựa màu vàng, dài 9,5cm, lưỡi dao bằng kim loại, dài 11cm, bản dao rộng nhất 1,8cm.

Về trách nhiệm dân sự và biện pháp tư pháp: Bị hại Kim M yêu cầu Thạch Kim S bồi thường chi phí điều trị thương tích 15.000.000 đồng (mười lăm triệu đồng) nhưng không cung cấp được hóa đơn, chứng từ chứng minh yêu cầu của mình, bị cáo S đồng ý bồi thường thiệt hại theo yêu cầu của bị hại. Căn cứ Điều 205 Bộ luật Tố tụng dân sự; Điều 590 Bộ luật Dân sự đề nghị hội đồng xét xử ghi nhận sự tự nguyện thỏa thuận của hai bên.

Người bào chữa trình bày nội dung bào chữa cho bị cáo Thạch Kim S: Không đồng ý với tội danh và điều luật như Viện kiểm sát truy tố đối với bị cáo vì theo Kết luận giám định và Công văn trả lời của Trung tâm giá định Pháp y Sở y tế tỉnh Đồng Nai thì trường hợp thương tật của bị hại thuộc trường hợp cấp cứu trì hoãn nếu không cấp cứu kịp thời cũng không gây nguy hiểm cho nạn nhân. Theo công văn số 100/TANDTC-PC ngày 13/6/2023 của Tòa án nhân dân tối cao hướng dẫn áp dụng Án lệ số 47 thì trường hợp của bị cáo S chưa thỏa mãn điều kiện cấu thành tội giết người, đề nghị Hội đồng xét xử xem xét.

Bị cáo Thạch Kim S thống nhất ý kiến của người bào chữa, không tranh luận bổ sung.

Bị hại không tranh luận.

Bị cáo nói lời sau cùng: bị cáo ăn năn hối cải về hành vi phạm tội. Xin Hội đồng xét xử xem xét giảm nhẹ hình phạt cho bị cáo để sớm được trở về với gia đình, hòa nhập cộng đồng.

NHẬN ĐỊNH CỦA TÒA ÁN:

Trên cơ sở nội dung vụ án, căn cứ vào các tài liệu trong hồ sơ vụ án đã được thẩm tra, xét hỏi, tranh luận tại phiên tòa, Hội đồng xét xử nhận định như sau:

[1] Về tố tụng: các hành vi của Điều tra viên, quyết định tố tụng của Cơ quan điều tra Công an tỉnh Bình Dương, Kiểm sát viên, Viện kiểm sát nhân dân tỉnh Bình Dương, trong quá trình điều tra, truy tố đã thực hiện đúng thẩm quyền, trình tự, thủ tục quy định của Bộ luật Tố tụng hình sự. Quá trình điều tra và tại phiên tòa, bị cáo, người bào chữa cho bị cáo, bị hại không có ý kiến hoặc khiếu

nại về hành vi, quyết định của cơ quan tiến hành tố tụng, người tiến hành tố tụng. Do đó, các hành vi, quyết định tố tụng của cơ quan tiến hành tố tụng, người tiến hành tố tụng đã thực hiện đều hợp pháp.

[2] Tại phiên tòa, bị cáo Thạch Kim S thừa nhận toàn bộ hành vi phạm tội đúng như nội dung cáo trạng của Viện kiểm sát nhân dân tỉnh Bình Dương đã truy tố, căn cứ vào lời khai của bị cáo tại cơ quan điều tra và tại phiên tòa cùng với những tài liệu, chứng cứ khác tại hồ sơ. Do đó, Hội đồng xét xử có đủ cơ sở kết luận: khoảng 16 giờ ngày 30/9/2021, tại phòng số 02 thuộc khu nhà trọ không tên, địa chỉ tại khu phố C, phường T, thành phố D, tỉnh Bình Dương, chỉ vì lý do nhỏ nhặt, bức tức việc bị Kim M đánh vào ngày hôm trước, Thạch Kim S đã thực hiện hành vi dùng dao là hung khí nguy hiểm, đâm 01 (một) nhát vào ngực trái của ông M là vùng trọng yếu trên cơ thể của bị hại để thỏa mãn sự tức giận, sau đó bỏ mặc cho hậu quả xảy ra, thể hiện ý thức muốn tước đoạt tính mạng của ông Kim M. Tuy nhiên, hậu quả Kim M không chết là do chỉ bị thương tích tại thời điểm giám định là 27% (hai mươi bảy phần trăm). Cáo trạng số 46/CT-VKSBD-P2 ngày 06/4/2023 Viện kiểm sát nhân dân tỉnh Bình Dương truy tố bị cáo Thạch Kim S về tội “Giết người” theo điểm n khoản 1 Điều 123 Bộ luật Hình sự là có căn cứ, đúng pháp luật.

[3] Hành vi của bị cáo Thạch Kim S là đặc biệt nghiêm trọng và nguy hiểm cho xã hội. Về nhận thức, bị cáo biết rõ hành vi dùng dao là hung khí nguy hiểm đâm vào vùng ngực là vùng trọng yếu trên cơ thể của bị hại là trái pháp luật, có khả năng tước đoạt mạng sống của bị hại nhưng bị cáo vẫn cố ý thực hiện tội phạm, bất chấp hậu quả xảy ra, thể hiện ý thức xem thường pháp luật. Hành vi phạm tội của bị cáo đã xâm phạm trực tiếp tính mạng, sức khỏe của bị hại được pháp luật bảo vệ, ảnh hưởng đến tình hình trật tự trị an tại địa phương, gây tâm lý hoang mang cho người dân sinh sống tại khu vực, bị hại không chết là nằm ngoài ý muốn của bị cáo. Do vậy, cần phải xử phạt bị cáo mức hình phạt thật nghiêm khắc nhằm có tác dụng răn đe, giáo dục đối với bị cáo và phòng ngừa chung cho xã hội. Tuy nhiên, khi quyết định hình phạt cần xem xét tính chất, mức độ hành vi phạm tội, các tình tiết tăng nặng và giảm nhẹ trách nhiệm hình sự đối với bị cáo.

[4] Về tình tiết tăng nặng trách nhiệm hình sự đối với bị cáo: không có.

[5] Về tình tiết giảm nhẹ trách nhiệm hình sự đối với bị cáo: trong quá trình điều tra và tại phiên tòa, bị cáo có thái độ thành khẩn khai báo, ăn năn hối cải về hành vi phạm tội của mình; sau khi phạm tội bị cáo đầu thú và tại phiên tòa, bị hại xin giảm nhẹ hình phạt cho bị cáo.

[6] Ý kiến của đại diện Viện kiểm sát nhân dân tỉnh Bình Dương về tội danh, điều luật, các tình tiết giảm nhẹ và mức hình phạt là phù hợp với tính chất, mức độ và hành vi phạm tội của bị cáo nên Hội đồng xét xử chấp nhận.

[7] Ý kiến của người bào chữa cho bị cáo là có căn cứ chấp nhận một phần. Tuy nhiên chưa phù hợp với tính chất mức độ, hành vi phạm tội của bị cáo

nên không được chấp nhận.

[8] Về trách nhiệm dân sự: bị hại Kim M yêu cầu Thạch Kim S bồi thường chi phí điều trị thương tích 15.000.000 đồng (mười lăm triệu đồng) nhưng không cung cấp được hóa đơn, chứng từ chứng minh yêu cầu của mình, tuy nhiên bị cáo S đồng ý bồi thường thiệt hại theo yêu cầu của bị hại nên Hội đồng xét xử ghi nhận.

[9] Về xử lý vật chứng: Đối với 01 (một) dao Thái Lan, chiều dài 20,5cm, cán bằng nhựa màu vàng, dài 9,5cm, lưỡi dao bằng kim loại, dài 11cm, bản dao rộng nhất 1,8cm là công cụ bị cáo S dùng để thực hiện tội phạm và vật không còn giá trị sử dụng, cần tịch thu tiêu hủy

[10] Về án phí hình sự sơ thẩm và án phí dân sự sơ thẩm: bị cáo phải chịu theo quy định của pháp luật.

Vì các lẽ trên,

QUYẾT ĐỊNH:

1. Về tội danh:

Tuyên bố bị cáo Thạch Kim S phạm tội “Giết người” (chưa đạt).

2. Về áp dụng điều luật và hình phạt:

Áp dụng điểm n khoản 1 Điều 123; Điều 15; điểm s khoản 1 và khoản 2 Điều 51 và Điều 38 Bộ luật Hình sự:

Xử phạt bị cáo Thạch Kim S 08 (tám) năm tù. Thời hạn tù tính từ ngày 02/10/2021.

3. Về trách nhiệm dân sự: Áp dụng Điều 48 Bộ luật Hình sự; các Điều 584, 585, 590 và 593 Bộ luật Dân sự.

Ghi nhận sự tự nguyện của bị cáo Thạch Kim S có trách nhiệm bồi thường cho bị hại Kim M chi phí điều trị thương tích 15.000.000 đồng (mười lăm triệu đồng).

Kể từ ngày bản án, quyết định có hiệu lực pháp luật (đối với các trường hợp cơ quan thi hành án có quyền chủ động ra quyết định thi hành án) hoặc kể từ ngày có đơn yêu cầu thi hành án của người được thi hành án (đối với các khoản tiền phải trả cho người được thi hành án) cho đến khi thi hành án xong, bên phải thi hành án còn phải chịu khoản tiền lãi của số tiền còn phải thi hành án theo mức lãi suất quy định tại Điều 357, Điều 468 của Bộ luật Dân sự năm 2015, trừ trường hợp pháp luật có quy định khác.

Trong trường hợp bản án, quyết định được thi hành theo quy định tại Điều 2 Luật Thi hành án dân sự thì người được thi hành án dân sự, người phải thi hành án dân sự có quyền thỏa thuận thi hành án, quyền yêu cầu thi hành án, tự nguyện thi hành án hoặc bị cưỡng chế thi hành án theo quy định tại các Điều

6, 7a, 7b và Điều 9 của Luật Thi hành án dân sự; thời hiệu thi hành án được thực hiện theo quy định tại Điều 30 của Luật Thi hành án dân sự.

4. Về xử lý vật chứng và biện pháp tư pháp: Áp dụng Điều 106 của Bộ luật Tố tụng hình sự năm 2015 và các Điều 47 và 48 của Bộ luật Hình sự,

- Tịch thu tiêu hủy: 01 (một) dao Thái Lan, chiều dài 20,5cm, cán bằng nhựa màu vàng, dài 9,5cm, lưỡi dao bằng kim loại, dài 11cm, bản dao rộng nhất 1,8cm.

(Theo Biên bản giao nhận vật chứng giữa Cơ quan Cảnh sát điều tra Công an tỉnh Bình Dương và Cục Thi hành án dân sự tỉnh Bình Dương ngày 31 tháng 3 năm 2023).

5. Về án phí sơ thẩm:

Áp dụng Điều 136 của Bộ luật Tố tụng hình sự năm 2015; Nghị quyết số 326/2016/UBTVQH14 ngày 30/12/2016 của Ủy ban Thường vụ Quốc hội.

Bị cáo Thạch Kim S phải nộp 200.000 đồng án phí hình sự sơ thẩm, bị cáo còn phải chịu 750.000 đồng án phí dân sự sơ thẩm.

Bị cáo, bị hại có mặt tại phiên tòa có quyền kháng cáo bản án trong thời hạn 15 ngày kể từ ngày tuyên án.

Nơi nhận:

- Tòa án nhân dân tối cao;
- Tòa án nhân dân cấp cao tại Thành phố Hồ Chí Minh;
- Viện kiểm sát nhân dân cấp cao tại Thành phố Hồ Chí Minh;
- Viện kiểm sát nhân dân tỉnh Bình Dương;
- Công an tỉnh Bình Dương;
- Cục Thi hành án dân sự tỉnh Bình Dương;
- Trại Tạm giam - Công an tỉnh Bình Dương;
- Phòng Hồ sơ - Công an tỉnh Bình Dương;
- Phòng Kiểm tra nghiệp vụ và thi hành án;
- Người tham gia tố tụng ;
- Sở Tư pháp tỉnh Bình Dương;
- Ủy ban nhân dân cấp xã nơi bị cáo thường trú, tạm trú (thay văn bản thông báo);
- Lưu VP (4), hồ sơ vụ án, PHT, 20.

**TM. HỘI ĐỒNG XÉT XỬ SƠ THẨM
THẨM PHÁN - CHỦ TỌA PHIÊN TÒA**

Lê Quân Vương

T

HỘI THẨM NHÂN DÂN

**THẨM PHÁN
CHỦ TỌA PHIÊN TÒA**

PTV